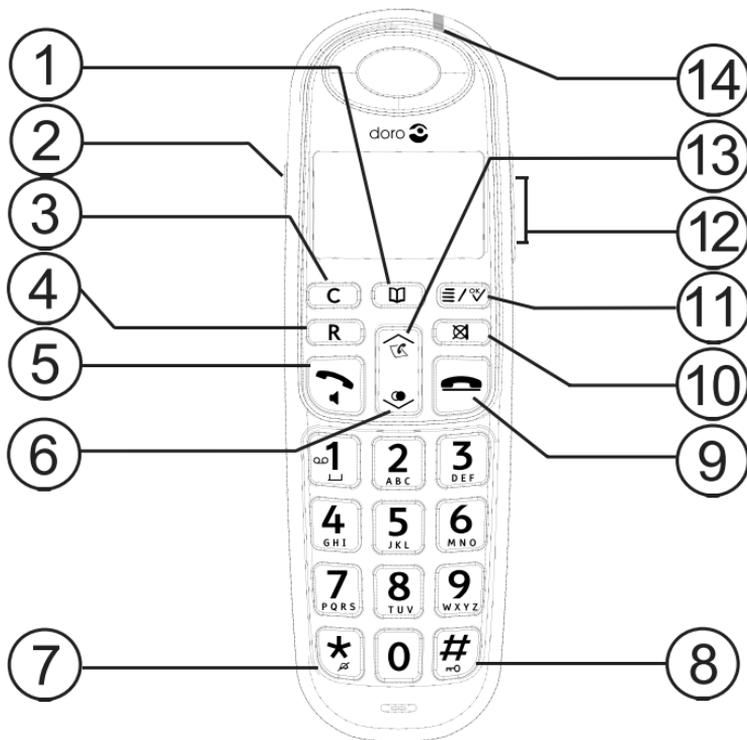


# PhoneEasy<sup>®</sup> 110

Español





## Español

- |                                    |  |
|------------------------------------|--|
| 1. Agenda                          | 8. Bloqueo y desbloqueo del teclado          |
| 2. Ampl. (amplificación de sonido) | 9. Fin. llamada / encender / apagar teléfono |
| 3. Intercomunicador                | 10. Silencio                                 |
| 4. Tecla de retirada de línea      | 11. Tecla de menú / aceptar                  |
| 5. Tecla de llamada / altavoz      | 12. Volumen                                  |
| 6. Rellamada / abajo               | 13. Registro de llamadas / arriba            |
| 7. Timbre activado y desactivado   | 14. LED de timbre                            |

# Índice

Instalación .....	1
Conexión .....	1
Configuración básica .....	1
Funcionamiento.....	3
Realización de una llamada .....	3
Recepción de una llamada .....	3
Volver a marcar.....	3
Modo de altavoz .....	3
Silencio.....	4
Cronómetro de llamada .....	4
Introducción de texto .....	4
Bloq. teclado.....	4
Localización del teléfono .....	5
Encendido / apagado del teléfono.....	5
Silencio / Timbre desactivado.....	5
Control de volumen .....	5
Ampl. (amplificación de sonido).....	5
Agenda .....	6
Almacenamiento de contactos.....	6
Marcación desde la agenda .....	6
Edición de contactos.....	7
Copia de los contactos en otro teléfono .....	7
Eliminación de contactos.....	7
Capacidad.....	8
Edición de grupos.....	8
Marcac. rápida.....	8
Registro de llamadas (I.D. de llamadas).....	9
Recuperación y marcación .....	9
Eliminación del registro de llamadas.....	10
Mensajes de identificación de llamada entrante .....	10

---

Sonidos .....	11
Timbre .....	11
Tonos .....	11
Ajustes.....	12
Config. teléfono .....	12
Config. base .....	13
Sistema ampliado (dos o más teléfonos) .....	14
Otros.....	16
Alcance.....	16
Función ecológica.....	16
Batería.....	16
Aurífono .....	17
Resolución de problemas .....	17
Cuidado y mantenimiento.....	18
Garantía .....	19
Declaración UE de conformidad simplificada .....	19
Características.....	20

## Instalación

Este equipo está diseñado para uso únicamente en las redes telefónicas analógicas de AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IS, IT, LV, LT, LU, MT, NL, NO, PL, PT, RO, SI, SK, SE.

### Conexión

1. Conecte el adaptador de alimentación de red a un enchufe y a  de la base.
2. Conecte el cable de la línea telefónica a una toma de red de pared y a  de la base.
3. Introduzca las baterías AAA de 2 x 1.2 V 500 mAh NiMH en el teléfono de acuerdo con las indicaciones.
4. Coloque el teléfono en la base para que se cargue (24 horas la primera vez).

**Nota:** Utilice el cable de línea telefónica suministrado, ya que el de un teléfono antiguo podría no ser compatible.

### Configuración básica

#### Idioma

1. Pulse /OK.
2. Desplácese con /  hasta **Config.** Pulse /OK.
3. Desplácese hasta **Config. teléfono.** Pulse /OK.
4. Desplácese hasta **Idioma.** Pulse /OK.
5. Desplácese hasta **Español.** Pulse /OK.
6. Pulse  para salir del menú.

**Nota:** Consulte *Sonidos/Tonos*, p.11 para ver cómo cambiar el idioma para **Teclas llamada**.

## Fecha / hora / alarma

1. Pulse /OK.
2. Desplácese con / hasta **Config.**. Pulse /OK.
3. Desplácese hasta **Fecha/hora/alarm**. Pulse /OK.
4. Desplácese hasta **Fecha/ hora**. Pulse /OK.
5. Seleccione **Formato hora** y pulse /OK. Seleccione **24 horas** o **12 horas**. Pulse /OK.
6. Seleccione **Formato Fecha** y pulse /OK. Seleccione **dd/mm** o **mm/dd** y pulse /OK.
7. Seleccione **Introduc. hora** y pulse /OK.
8. Introduzca la hora. Pulse /OK.
9. Desplácese hasta **Introduc. fecha**. Pulse /OK.
10. Introduzca la fecha. Pulse /OK.

**Nota:** Es necesario configurar adecuadamente la fecha y la hora para contar con la totalidad de funciones.

## Alarma

1. Pulse /OK.
2. Desplácese con / hasta **Config.**. Pulse /OK.
3. Pulse /OK, desplácese hasta **Fecha/hora/alarm** y pulse /OK.
4. Desplácese hasta **Alarma**. Pulse /OK.
5. Seleccione **Activar** para activar una alarma (seleccione **Desactiv.** para desactivarla). Pulse /OK.
6. Introduzca la hora de la alarma. Pulse /OK.
7. Desplácese hasta **Tono llamada**. Pulse /OK.
8. Pulse /OK.

**Nota:** Cuando se activa la alarma, se muestra **ALARMA**. Esta puede apagarse con cualquier tecla. El volumen está determinado por el nivel del timbre del teléfono. Si el **Volumen timbre** del teléfono está configurado a **Desactiv.**, la alarma suena con el **Nivel 1**.

## Funcionamiento

### Realización de una llamada

1. Introduzca el número correspondiente. Utilice **C** para eliminar.
2. Pulse  para realizar la llamada. Pulse  para finalizar la llamada.

### Recepción de una llamada

1. Pulse  para responder. Pulse de nuevo  para responder con el modo de altavoz.
2. Pulse  para finalizar la llamada.

**Nota:** Si se ha activado la función de respuesta automática, solo debe descolgar el teléfono de la base para responder. Consulte *Config. teléfono*, p.12.

### Volver a marcar

Pulse . Desplácese entre los 10 últimos números a los que haya llamado con /. Si el número ya está guardado en la agenda, también aparecerá en pantalla el nombre correspondiente. Pulse  para llamar al número visualizado o /OK para acceder al submenú. Consulte *Agenda*, p.6.

### Modo de altavoz

Para alternar entre el modo de teléfono y de altavoz, pulse . Cuando se activa, aparece  en la pantalla.

**Nota:** No olvide que, en el modo de altavoz, solo puede hablar una persona cada vez. Para ahorrar energía, las luces del altavoz y de la pantalla dejan de funcionar cuando la batería sea baja.

## Silencio

Encienda y apague el micrófono durante una llamada mediante .

## Cronómetro de llamada

Durante una llamada, la pantalla mostrará un cronómetro **HH:MM:SS**, que indica la duración de la llamada.

## Introducción de texto

Pulse cada tecla numérica varias veces hasta que aparezca el carácter deseado; a continuación, espere unos segundos antes de introducir el siguiente carácter.

	= espacio
	= cambio entre mayúsculas y minúsculas <b>ABC/abc/Abc</b>

Pulse **C** para eliminar. Mantenga pulsado **C** para eliminar toda la cadena de texto. Pulse  o **C** (varias veces) para salir del menú.

## Bloq. teclado

Mantenga pulsado  para activar / desactivar la función.

Cuando se activa, aparece  en la pantalla. Puede responderse a las llamadas entrantes pulsando , aunque el teclado esté bloqueado. Durante la llamada, el teclado está desbloqueado. Cuando finaliza o se rechaza la llamada, se vuelve a bloquear el teclado.

**Nota:** Los números de emergencia 999, 112 y 911 se pueden marcar sin desbloquear el teclado.

## Localización del teléfono

Pulse  en la unidad base para localizar el teléfono. El teléfono sonará y aparecerá **Localizac.** en la pantalla. La señal se detendrá automáticamente. En caso contrario, pulse de nuevo  o pulse  en el teléfono.

## Encendido / apagado del teléfono

Para encender o apagar el teléfono, mantenga pulsado  en el modo de espera. Pulse /OK para confirmar.

## Silencio / Timbre desactivado

Para activar o desactivar la señal de llamada del teléfono, mantenga pulsado  en el modo de espera. Consulte *Sonidos*, p.11. Cuando el timbre está desactivado, aparece  en la pantalla.

## Control de volumen

Puede ajustarse el volumen del teléfono durante una llamada mediante  / . También puede usar  / . El nivel del volumen se indicará en pantalla. Al finalizar la llamada, el ajuste se mantendrá en el último nivel seleccionado.

## Ampl. (amplificación de sonido)

Pulse  en el lado del teléfono para activar / desactivar la amplificación. Cuando está activada, se ilumina el indicador LED. La función se desactiva al finalizar la llamada con el fin de evitar daños en la audición.

**PRECAUCIÓN**

El volumen del auricular puede resultar muy alto. La amplificación solo la deben utilizar personas con problemas de audición.

**Agenda**

La agenda almacenará 100 contactos. Los contactos de la agenda se ordenan alfabéticamente. Cada nombre puede contener hasta 10 caracteres de longitud y los números de teléfono, 24 dígitos.

Si se ha abonado al servicio de identificación de llamadas, aparecerá en pantalla el nombre / número correspondiente a la persona que realiza la llamada entrante (si el número está registrado en la agenda).

**Almacenamiento de contactos**

1. Pulse . Pulse /OK.
2. Desplácese con /OK hasta **Nueva entrada**. Pulse /OK.
3. Introduzca el nombre. Pulse /OK.
4. Introduzca el número de teléfono. Utilice **C** para eliminar. Pulse /OK.
5. Seleccione el **Grupo** correspondiente. Pulse /OK.

**Marcación desde la agenda**

1. Pulse .
2. Desplácese con /OK entre los contactos. Efectúe una búsqueda rápida en la agenda pulsando la tecla numérica correspondiente a la inicial.
3. Pulse /OK.
4. Desplácese hasta **Llamar**. Pulse /OK.

---

## Edición de contactos

1. Pulse .
2. Desplácese con  /  hasta el contacto que desee editar. Pulse  / .
3. Desplácese hasta **Editar**. Pulse  / .
4. Edite el nombre. Utilice **C** para eliminar / retroceder. Pulse  / .
5. Edite el número. Utilice **C** para eliminar / retroceder. Pulse  / .
6. Seleccione el **Grupo** correspondiente. Pulse  / .

## Copia de los contactos en otro teléfono

Únicamente para sistemas ampliados, con dos o más teléfonos.

1. Pulse .
2. Desplácese con  /  hasta el contacto que desee copiar. Pulse  / .
3. Desplácese hasta **Copiar/Copiar todos**. Pulse  / .
4. Seleccione el teléfono de destino. Pulse  / .
5. **¿Acept ent agenda?** se muestra en el teléfono de destino.
6. Pulse  /  en el teléfono de destino para confirmar.

## Eliminación de contactos

1. Pulse .
2. Desplácese con  /  hasta el contacto que desee eliminar. Pulse  / .
3. Desplácese hasta **Borrar/Borrar todo**. Pulse  / .
4. Pulse  /  para confirmar.

## Capacidad

En este menú, puede ver cuántos números se han almacenado en la agenda y la capacidad de almacenamiento disponible.

## Edición de grupos

1. Pulse . Pulse /OK.
2. Desplácese con / hasta **Editar grupo**. Pulse /OK.
3. Seleccione el grupo que desee editar. Pulse /OK.
4. Desplácese hasta **Cambiar nomb.grupo/Config. tono llam..** Pulse /OK.
5. Realice las selecciones y, a continuación, pulse /OK para confirmar.

## Marcac. rápida

Una vez se ha guardado un contacto como **Marcac. rápida**, solo es necesario pulsar una tecla para realizar una llamada.

**Nota:** El contacto debe estar almacenado en la agenda antes de asignarle una marcación rápida.

## Almacenamiento de marcación rápida

1. Pulse . Pulse /OK.
2. Desplácese hasta **Marcac. rápida**, pulse /OK.
3. Seleccione **Tecla 2–Tecla 9**. Pulse /OK.
4. Seleccione un contacto de la agenda y pulse /OK.
5. La tecla numérica seleccionada se vuelve a mostrar.
6. Pulse /OK para acceder a submenús, como **Editar** y **Borrar**.

## Marcación rápida

Para llamar a un contacto con marcación rápida, mantenga pulsada la tecla equivalente (**Tecla 2–Tecla 9**) hasta que se muestre el número de teléfono.

## Registro de llamadas (I.D. de llamadas)

La identificación de llamadas le permite ver quién está llamando antes de responder y saber quién ha llamado en su ausencia. Si el número está guardado en la agenda, aparecerá en pantalla el nombre correspondiente. Las llamadas se guardan en secuencia. Las últimas 20 llamadas entrantes, respondidas o no, se guardan junto con la hora y la fecha. Aparecerá **Nueva IIm/Nuevas IIm** en la pantalla en el modo de espera.

**Nota:** Para utilizar esta función, es necesario contratar un servicio con un proveedor. Póngase en contacto con su proveedor de servicios para obtener más información.

## Recuperación y marcación

1. Pulse . Pulse /OK.  
O pulse /OK y seleccione **Registro llamadas**.
2. Desplácese hasta el número deseado con .
3. Pulse  para llamar o pulse /OK para acceder a un submenú:

<b>Detalles</b>	Ver detalles de la llamada
<b>Borrar</b>	Eliminar el número del registro de llamadas (no de la agenda)
<b>Borrar todo</b>	Eliminar todos los números del registro de llamadas (no de la agenda)
<b>Llamar</b>	Marcar el número

<b>Guardar número</b>	Guardar el número en la agenda
<b>Tipo reg.llams.</b>	Guardar información sobre <b>Llamadas perdidas</b> (no respondidas) o <b>Todas llamadas</b> (respondidas y no respondidas).

**Nota:** De manera predeterminada, se almacenan las últimas 20 llamadas entrantes, respondidas o no, junto con la hora y fecha. Para ahorrar espacio en la memoria, puede escoger guardar únicamente las **Llamadas perdidas**.

## Eliminación del registro de llamadas

1. Pulse . Desplácese hasta la entrada deseada con .  
Pulse /OK .
2. Desplácese hasta **Borrar/Borrar todo** Pulse /OK .
3. Pulse /OK  para confirmar.

## Mensajes de identificación de llamada entrante

De manera ocasional, pueden aparecer los siguientes mensajes:

<b>Desconoc.</b>	Número desconocido, p. ej., una llamada internacional.
<b>Privado</b>	La información sobre el número está bloqueada. No se puede mostrar el número.
<b>OO</b>	Mensaje de su operador de red.*

\* Solamente funciona en algunos países.

Para eliminar el mensaje: pulse  y mantenga pulsado **4**.

# Sonidos

## Timbre

1. Pulse  $\equiv/\text{OK}$ . Desplácese hasta **Sonidos**. Pulse  $\equiv/\text{OK}$ .
2. Desplácese hasta la función que desee, por ejemplo, **Timbre**. Pulse  $\equiv/\text{OK}$ .
3. Desplácese hasta el ajuste que desee. Pulse  $\equiv/\text{OK}$ :

<b>Externo</b>	Seleccione el timbre para llamadas externas. Pulse $\equiv/\text{OK}$ .
<b>Interno</b>	Seleccione el timbre para llamadas internas. Pulse $\equiv/\text{OK}$ .
<b>Volumen timbre</b>	<b>1</b> = el más bajo, <b>5</b> = el más alto o <b>Desactiv.</b> Pulse $\equiv/\text{OK}$ .
<b>Silencio</b>	<b>Tono</b> = el teléfono emite un pitido al recibir una llamada entrante <b>Desactiv.</b> = el timbre del teléfono está totalmente silenciado al recibir una llamada entrante. Pulse $\equiv/\text{OK}$ .

**Nota: Melodía 6–Melodía** continuará durante un máximo de 9 segundos si la llamada se responde en otro teléfono. Seleccione **Melodía 1–Melodía 5** si desea evitarlo.

## Tonos

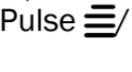
1. Pulse  $\equiv/\text{OK}$ . Desplácese hasta **Sonidos**. Pulse  $\equiv/\text{OK}$ .
2. Desplácese hasta la función deseada, por ejemplo, **Tonos**. Pulse  $\equiv/\text{OK}$ .
3. Desplácese hasta el ajuste que desee. Pulse  $\equiv/\text{OK}$ :

<b>Tono tecla</b>	Seleccione <b>Tono teclas, Teclas llamada o Desactiv.</b> . Si selecciona <b>Teclas llamada</b> , seleccione también el idioma deseado.
<b>Confirm.</b>	Seleccione <b>Activar o Desactiv.</b> . Pulse  para confirmar.
<b>Batería baja</b>	Seleccione <b>Activar o Desactiv.</b> . Pulse  para confirmar.
<b>Sin cobertura</b>	Seleccione <b>Activar o Desactiv.</b> . Pulse  para confirmar.

## Ajustes

### Config. teléfono

1. Pulse . Desplácese hasta **Config. teléfono**. Pulse .
2. Desplácese hasta la función deseada, por ejemplo, **Idioma**. Pulse .
3. Desplácese hasta el ajuste que desee. Pulse :

<b>Llamada directa</b>	<b>PIN:</b> (el código predeterminado es 0000)
<b>Selecc. base</b>	Únicamente se utiliza en sistemas con más de una unidad base.
<b>Pantalla</b>	<b>Nivel 1</b> = normal) Seleccione <b>Nombre teléfono</b> = el texto / nombre mostrado en el modo de espera. Pulse  para confirmar.
<b>Idioma</b>	El idioma de los menús del teléfono.

<b>Respuesta automática</b>	<b>Activar</b> = solo se debe descolgar el teléfono de la base para responder a la llamada. <b>Desactiv.</b> = la llamada se responde pulsando  .
<b>Registrar teléfono</b>	Registrar un nuevo teléfono de la base. Consulte <i>Sistema ampliado (dos o más teléfonos)</i> , p.14.
<b>Eliminar</b>	Eliminar un teléfono registrado de una base. Introduzca el código PIN (el código predeterminado es 0000) y pulse  /OK. Pulse  /OK de nuevo para confirmar.
<b>Restablecer teléfono</b>	Restablecer los ajustes predeterminados del teléfono. Introduzca el código PIN (el código predeterminado es 0000) y pulse  /OK. Pulse  /OK de nuevo para confirmar.

**Nota:** Ya no se puede utilizar con el sistema un teléfono que se haya eliminado.

## Config. base

1. Pulse /OK. Desplácese hasta **Config. base**. Pulse /OK. Desplácese hasta la función deseada, por ejemplo, **Timbre**. Pulse /OK. Introduzca el ajuste que desee. Pulse /OK.

<b>Timbre</b>	Seleccione el timbre de la unidad base. Pulse  /OK para confirmar.
<b>Volumen timbre</b>	Volumen del timbre de la unidad base. <b>1</b> = el más bajo, <b>5</b> = el más alto o <b>Desactiv.</b> Pulse  /OK para confirmar.

<b>Duración flash</b>	Tiempo de retirada de línea. <b>600 ms</b> = Nueva Zelanda <b>300 ms</b> = Francia / Portugal <b>100 ms</b> = otros países, incluidos Reino Unido y Australia
<b>PIN sistema</b>	Cambiar el código PIN (el código predeterminado es 0000).
<b>Restablec base</b>	Restablecer los ajustes predeterminados de la base. Introduzca el código PIN (el código predeterminado es 0000) y pulse  /OK. Pulse  /OK de nuevo para confirmar.

## Sistema ampliado (dos o más teléfonos)

El número de llamadas internas aparecerá en la pantalla en el modo de espera. La unidad base debe colocarse en el centro para que la zona de cobertura de todos los teléfonos sea similar.

## Registro de un nuevo teléfono

Todos los teléfonos incluidos en el paquete están registrados en la unidad base. Puede registrar hasta cinco teléfonos a la unidad base.

**Nota:** Este modelo es compatible con GAP (perfil de acceso genérico), lo que significa que el teléfono y la unidad base pueden utilizarse con la mayoría de las unidades compatibles con GAP, independientemente de su fabricante. No obstante, el protocolo GAP no garantiza el acceso a todas las funciones.

1. Mantenga pulsado  (unidad base) hasta que parpadee el indicador.
2. Pulse /OK. Desplácese hasta **Config. teléfono**. Pulse /OK.

3. Desplácese hasta **Registrar teléfono**. Pulse .
4. Seleccione la unidad base **Base 1-Base 4** que desee registrar. Pulse .
5. Introduzca el código PIN de la unidad base (el código predeterminado es 0000). Pulse .
6. Si el registro se ha llevado a cabo, la unidad volverá al modo de espera en un minuto.

## Intercomunicador / llamada interna

1. Pulse **C**.
2. Si se utilizan más de dos teléfonos: introduzca un número de llamada del **1-5** que se corresponda con el teléfono que desee o pulse **9** para todos.

Se oirá una señal, si entra una llamada externa, mientras se está realizando una llamada interna. Finalice la llamada interna mediante  y responda a la llamada externa con .

## Transferencia de llamadas / conferencia entre teléfonos

Cuando se conecte una llamada externa:

1. Pulse **C**.
2. Si se utilizan más de dos teléfonos: introduzca un número de llamada del **1-5** que se corresponda con el teléfono que desee o pulse **9** para todos.
3. Para proceder a la transferencia: pulse   
Para una conferencia: mantenga pulsado **\***.

## Alcance

El alcance del teléfono varía en función de que existan obstáculos en la trayectoria de las ondas de radio que transmiten la llamada. Normalmente, se encuentra entre los 50 y los 300 metros. Cabe la posibilidad de mejorar la cobertura girando la cabeza, de modo que el teléfono se alinee con la unidad base. La calidad sonora disminuye hasta que se alcanza el límite. A partir de él, la llamada se corta.

## Función ecológica

Hemos introducido la etiqueta de FUNCIÓN ECOLÓGICA para que los clientes puedan elegir más fácilmente los productos de nuestra gama que tienen un menor impacto ambiental. Los productos con esta etiqueta se caracterizan por:

- Un consumo de energía reducido, tanto en el modo de funcionamiento normal como en el de espera.
- Una potencia de transmisión adaptable en función del alcance de la unidad base.

## Batería



### PRECAUCIÓN

Existe riesgo de explosión si cambia las baterías por un modelo incorrecto. Utilice solo baterías originales. La utilización de baterías que no sean originales podría resultar peligrosa e invalidar la garantía del teléfono.

Si las baterías son relativamente nuevas, durarán unas 100 horas en espera o 10 horas de conversación. La capacidad total de las baterías no se logrará hasta que estas no se hayan cargado 4-5 veces. No es posible que estas se sobrecarguen o sufran daños si se las carga durante un periodo prolongado. Pueden pasar hasta 10 minutos durante la carga antes de que se ilumine la pantalla, si las baterías están totalmente descargadas.

Cuando las baterías estén a punto de descargarse, parpadeará  y se oirá un tono de advertencia durante una llamada. Este tono de advertencia es opcional. Consulte *Tonos*, p.11. El indicador de carga

de las baterías de la pantalla, , parpadeará durante la carga del teléfono. Para ahorrar batería, la pantalla se oscurece en modo de espera. Pulse  una vez para que se ilumine. Cuando la batería sea baja o cuando exista una gran distancia entre la unidad base y el teléfono, este no podrá conectarse a la línea. No coloque la unidad base cerca de otro equipo eléctrico. De este modo, se reducirán las posibles interferencias. Es normal, y en ningún caso peligroso, que el dispositivo se caliente durante la carga.

## Audífono

El teléfono dispone de un sistema de bucle magnético incorporado para aquellas personas que deseen utilizar su audífono con este teléfono. Seleccione el modo **T** en su audífono para habilitar esta función.

## Resolución de problemas

Compruebe que el cable del teléfono no sufra daños y que se haya conectado correctamente. Desconecte los equipos complementarios, alargadores y otros teléfonos. Si así se resuelve el problema, el fallo proviene de otro equipo.

Pruebe el equipo en una línea que funcione, por ejemplo, la de un vecino. Si el equipo funciona en esa línea, es probable que el fallo sea de su línea telefónica. Avise del problema a su operador de red.

### No se muestra ningún número cuando llaman.

- Es necesario que contrate el servicio de identificación de llamadas de su proveedor.

### Tono de advertencia / No es posible realizar llamadas.

- Las baterías se están descargando (cargue el teléfono).
- El teléfono podría encontrarse fuera de cobertura. Acérquese a la unidad base.

### El teléfono no funciona.

- Compruebe que el adaptador / cable telefónico esté conectado adecuadamente.
- Compruebe el estado de carga de las baterías del teléfono.
- Conecte otro teléfono que funcione a la toma de red de la pared.

## El teléfono sigue sonando.

- Alguno de los timbres del teléfono no sigue la señal de línea, lo que implica que la señal continuará sonando durante unos 8 segundos tras responder a la llamada. Pruebe a cambiar la señal de llamada.

Si el teléfono sigue sin funcionar, póngase en contacto con el establecimiento donde lo compró para solicitar asistencia. No olvide guardar el recibo o una copia de la factura.

## Cuidado y mantenimiento



### PRECAUCIÓN

Utilice únicamente baterías, un adaptador de red y accesorios cuyo uso haya sido aprobado para este modelo en particular. La conexión de otros accesorios podría resultar peligrosa e invalidar la homologación de tipo y la garantía del teléfono. El adaptador de red es el dispositivo de desconexión entre el producto y la toma de red. La toma de red debe estar cerca del equipo y debe ser fácilmente accesible.

Su unidad es un producto técnicamente avanzado y deberá tratarla con el mayor cuidado. Cualquier negligencia invalidará la garantía.

- Proteja la unidad de la humedad. La lluvia, la nieve, la humedad y otros tipos de líquidos pueden contener sustancias que corroen los circuitos electrónicos. Si la unidad se moja, deberá extraer la batería y dejar que el aparato se seque totalmente antes de volver a colocarla.
- No utilice ni deje la unidad en entornos con polvo o suciedad. Las partes móviles y los componentes electrónicos de la unidad podrían resultar dañados.
- No deje la unidad en lugares demasiado cálidos. Las altas temperaturas podrían reducir la vida útil de los equipos electrónicos, dañar las pilas y deformar o fundir las partes de plástico.
- No deje la unidad en lugares demasiado fríos. Al calentarse la unidad hasta la temperatura ambiental, podría formarse condensación en el interior y dañar los circuitos electrónicos.
- No intente abrir la unidad de ningún otro modo que no sea el indicado en estas instrucciones.
- No deje caer al suelo la unidad. Tampoco la golpee ni la zarandee. Si se trata con brusquedad, los circuitos y los mecanismos de precisión podrían romperse.

- No emplee productos químicos fuertes para limpiar la unidad.

Las recomendaciones anteriores se aplican a la unidad, la pila, el adaptador de red y cualquier otro accesorio. Si el teléfono no funciona como debiera, póngase en contacto con el establecimiento donde lo compró para solicitar asistencia. No olvide guardar el recibo o una copia de la factura.

## Garantía

El certificado de garantía de este producto tiene una duración de 24 meses a partir de la fecha de compra. En el improbable caso de que se produzca un fallo durante dicho periodo, póngase en contacto con el establecimiento en el que realizó la compra. Para cualquier servicio o asistencia necesarios durante el periodo de validez de la garantía se exigirá una prueba de compra.

La garantía no tendrá validez para fallos o daños provocados por un accidente o similar, el contacto con sustancias líquidas, la negligencia, el uso anormal, la falta de mantenimiento o cualquier otra circunstancia causada por el usuario. Asimismo, esta garantía no se aplicará en caso de daños causados por rayos o cualquier otra fluctuación de tensión. Como medida de precaución, recomendamos desconectar el cargador en caso de tormenta eléctrica.

La batería es un bien fungible y no se incluye en ninguna garantía. Esta garantía no tendrá validez si no se utilizan baterías originales de DORO.

## Declaración UE de conformidad simplificada

Por la presente, Doro declara que el tipo de equipo radioeléctrico PhoneEasy® 110 es conforme con las siguientes directivas: 2014/53/UE y 2011/65/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: [www.doro.com/dofc](http://www.doro.com/dofc).

## Características

Red, bandas de frecuencia (MHz) [potencia máxima de radiofrecuencia transmitida/dBm]:	DECT 1880-1900 MHz, [250mW]
Adaptador de CA, unidad base:	Vtech, VT04EEU06045/VT04EUK06045 (sólo Reino Unido) Input 100-240 VAC 50/60Hz 150 mA, Output 6 VDC 450 mA
Adaptador de CA, unidad del cargador:	Vtech, VT04EEU06045/VT04EUK06045 (sólo Reino Unido) Input 100-240 VAC 50/60Hz 150 mA, Output 6 VDC 450 mA
Batería:	Ni-MH (BATERÍA RECARGABLE) 2 x 1.2V AAA, 500 mAh, GPI-DR50AAAHC

Este dispositivo cumple con los requisitos internacionales de seguridad pertinentes relativos a la exposición a las ondas de radio.



Doro PhoneEasy® 110

Doro PhoneEasy® 110 duo

Doro PhoneEasy® 110 trio

Doro PhoneEasy® 110 quad

Spanish

Version 2.0

© 2017 Doro AB. All rights reserved.

[www.doro.com](http://www.doro.com)



REV 17681 – STR 20111128-2